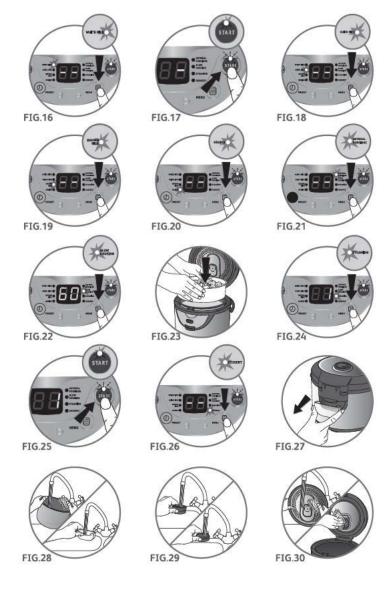




www.tefal.com







EN

Important safeguards

Safety instructions

- Read and follow the instructions for use. Keep them safe.
- This appliance is not intended to be operated using an external timer or separate remote control system.
 - For your safety, this appliance complies with the safety regulations and directives in effect at the time of manufacture (Low-voltage Directive, Electromagnetic Compatibility, Food Contact Materials Regulations, Environment...).
- Check that the power supply voltage corresponds to that shown on the appliance (alternating current).
- Given the diverse standards in effect, if the appliance is used in a country other than that
 in which it is purchased, have it checked by an approved service centre.
- Do not place the appliance near a heat source or in a hot oven, as serious damage could result.
- This appliance is designed for domestic use only. Any commercial use, inappropriate use
 or failure to comply with the instructions, the manufacturer accepts no responsibility and
 the guarantee does not apply.
- It is not intended to be used in the following applications, and the guarantee will not apply for:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.

Connecting to the power supply

- Do not use the appliance if:
 - the appliance or the cord is damaged.
 - the appliance has fallen or shows visible damage or does not work properly. In these cases, the appliance must be sent to your nearest approved service centre to avoid any possible danger. Do not take the appliance apart yourself.
- Do not leave the cord hanging.
- Always plug the appliance into an earthed socket.
- Do not use an extension cord. If you accept liability for doing so, only use an extension cord which is in good condition, has an earthed plug and is suited to the power of the appliance.
- Do not unplug the appliance by pulling on the cord.
- Always unplug the appliance:
 - immediately after use,
 - when moving it,
 - prior to any cleaning or maintenance,
 - if it fails to function correctly.

Usage

- Use on a flat, stable, heat-resistant work surface away from any water splashes.
- Never leave the appliance in operation unattended. Keep away from children.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been

given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Burns can occur by touching the hot surface of the appliance, hot water, steam or food.
- Never try to operate the appliance when the bowl is empty or without the bowl.
- The cooking function/knob must be allowed to operate freely. Do not prevent or obstruct
 the function from automatically changing to the keep warm function.
- Do not remove the bowl while the appliance is working.
- Do not place the appliance directly onto a hot surface, or any other source of heat or flame, as it will cause a failure or danger.
- The bowl and the heating plate should be in direct contact. Any object or food inserted between these two parts would interfere with the correct operation.
- Do not put any food or water into the appliance until the bowl is in place.
- Respect the levels and quantities indicated in the recipes and cooking guides.
- During cooking, the appliance gives out heat and steam. Keep face and hands away from the hot appliance and the micro pressure valve. Do not obstruct the micro pressure valve.
- Do not immerse the body in water nor pour water into it, only into the bowl.
- Should any part of your appliance catch fire, do not attempt to put it out with water, cover with a damp tea towel.
- Any service repair should only be made by a service centre with original spare parts.
- If your appliance is fitted with a removable power cord: if the power cord is damaged, it must be replaced by a special cord or unit available from a Tefal authorised service centre.
- If your appliance is fitted with a fixed power cord: if the power supply cord is damaged, it must be replaced by a Tefal authorised service centre or a similarly qualified person in order to avoid any danger.

Protect the environment

- Your appliance has been designed to run for many years. However, when you decide to replace it, remember to think about how you can contribute to protecting the environment.
- Before discarding your appliance you should remove the battery from the timer and dispose of it at a local civic waste collection centre (according to model).



Environment protection first!

① Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.

Leave it at a local civic waste collection point.

Helpline:

If you have any product problems or queries, please contact our Customer Relations Team first for expert help and advice:

0845 602 1454 - UK (01) 677 4003 - ROI

or consult our website - www.tefal.co.uk

Description.

- 1. Steam basket
- 2. Water level marks
- 3. Removable non-stick bowl
- 4. Rice spoon
- 5. Lid opening button
- Lid
- 7. Inner removable lid
- 8. Measuring cup
- 9. Micro pressure valve
- 10. Condensation collector
- 11. Handle
- 12. Spoon support
- Power cord
- 14. Heating plate
- 15. Sensor
- 16. Control panel
 - a. "KEEP WARM/CANCEL" button (green)
 - b. "PRESET" button

- c. Decrease time button
- d. White rice cooking indicator light
- e. Quick rice cooking indicator light
- f. Brown rice cooking indicator light
- g. Grains cooking indicator light
- h. Display of cooking finish time (with selected programs only) or indication the Keep Warm function is in operation (with selected programs only)
- i. Oatmeal/Porridge cooking indicator light
- j. Slow cooking indicator light
- k. Steam cooking indicator light
- I. Dessert cooking indicator light
- m. "START" button
- n. "MENU" button
- o. Increase time button

Before the first use

Unpack the appliance ___

- Remove the appliance from the packaging and unpack all the accessories and printed documents.
- Open the lid by pressing the opening button located on the lid Fig.1.
- Install the spoon support: insert the plastic hook of the support in the hole located at the base of the product, and slide it downwards – Fia.2.

Read the instructions and carefully follow the operating method.

_ Clean the appliance

- Remove the non-stick bowl, the inner removable lid and the micro
 pressure valve. To remove the inner lid, press the release clip on the right
 side to release the lid Fig.3.
- After removing the inner lid, push up the micro-pressure valve through
 the hole on the underside of the lid with a finger Fig.4. To separate the
 upper and lower parts of the micro-pressure valve, rotate the valve in the
 unlocking direction by turning the upper triangle until it is aligned with
 the open padlock symbol then separate Fig.5 and Fig.6.
- Clean the bowl, the inner removable lid, the micro pressure valve and all
 the accessories with a sponge and washingup liquid. Wipe the outside of
 the appliance and the metal parts of the lid with a damp cloth.
- Dry carefully.
- The non-stick bowl, the steam basket, the condensation collector, the spoon and the cup are dishwasher safe.
- Replace the micro-pressure valve. Align the upper triangle with unlocked padlock of the micropressure valve to close up the two parts, then rotate

in locking direction until the upper triangle is aligned with the locked padlock which indicates the two parts are locked, then re-fit the micropressure valve down into the lid – Fig.7. Make sure that the triangle in the micropressure valve is aligned with the triangle on the lid and firmly push down until it fits in place.

 Replace the inner removable lid by fitting the tab on the left side into the slot on the lid, then push in the lid until it the tab on the right clicks into place. The wider side of the seal must be uppermost when fitting the lid.

Using your rice cooker

For all 8 functions _

- Carefully wipe the outside of the bowl (especially the bottom). Make sure that there are no foreign residues or liquid underneath the bowl and on the heating plate Fig.8.
- Place the bowl into the appliance Fig.9, making sure that it is correctly positioned.
- Slightly rotate the bowl in both directions, so as to ensure good contact between the bottom of the bowl and the heating plate.
- Check that the condensation collector is correctly placed in position, if not, please install it by pushing firmly into the groove – Fig.10.
- · Close the lid.
- Insert the power cord connector into the base of the appliance. Check it is firmly pushed in.
- Plug in the appliance. It will make a long "Beep" sound, the digital screen and indicator lights will flash once, then the digital screen will display "--". It indicates the rice cooker has entered the standby mode and is ready for function selection.
- Do not switch on the appliance until all of the above stages have been completed.
- Do not switch on the appliance with an empty cooking bowl.
- Do not touch the heating plate when the product is plugged.

Never place your hand on the micro pressure valve during cooking, as there is a danger of burns

If you wish to change the selected cooking menu, press "CANCEL" button and choose the program you want.

Only use the inner bowl provided with the appliance.

Do not pour water or put ingredients in the appliance without the bowl inside

SUMMARY OF PROGRAMS AND FUNCTIONS				
Program	Delayed start (Preset)	Simmering phase (+ simmering time)	Keep Warm*	
White rice	YES	YES - 14 min	YES	
Quick rice	YES	YES - 10 min	YES	
Brown rice	YES	YES - included in the cooking time	YES	
Grains	YES	YES - 10 min	YES	
Oatmeal/Porridge	YES	YES - 10 min	YES	
Slow cooking	NO NO	NO	YES	
Steaming	YES	NO	YES	
Dessert	NO	NO	YES	

^{*&}quot;Keep Warm" remains on continuously for 24 hours then the system will automatically cancel the "Keep Warm" function and return to standby mode.

The rice cooker itself determines the exact

cooking time

to times).

depending on the guantity of water and

ingredients placed in

the bowl (see cooking

table below for a quide

8

Measuring the ingredients -— Max capacity of the bowl

- The graduated markings on the inside of the bowl are given in litres and cups, these are used for measuring the amount of water when cooking rice – Fig.11.
- The plastic cup provided with your appliance is for measuring rice and the table states the quantity of rice required for the number of servings. 1 level measuring cup of rice weighs about 150 g.
- For best results, we recommend using ordinary rice rather than 'easy cook' type rice which tends to give a stickier rice and may adhere to the base. With other types of rice, such as brown or wild rice, the quantities of water need adjustment see the table below.
- To cook 1 cup of white rice (serves 2 small or 1 large portion), use 1 measuring cup of white rice and then add one and a half measuring cup of water. With some types of rice it is normal for a little rice to stick on the base when cooking 1 cup of rice. For best results cook 2 or more cups of rice (refer to cooking guide below for quantities).
- The maximum quantity of water + rice should not exceed the 5,5 or 10 cup mark inside the bowl depending on the capacity of your model - Fig.11. Depending on the type of rice, the quantity of water may need adjustment. See the table below.
- The cooking times given in the tables are only approximate and for your guidance.
- Place the appliance on a flat, stable, heat-resistant work surface away from water splashes and any other sources of heat.
- Measure the rice using the plastic measuring cup provided and rinse thoroughly in cold water before cooking.
- Pour the rice into the bowl. Then fill with cold water up to the corresponding "CUP" mark printed in the bowl (See cooking guide below) – Fig.12.
- Close the lid.

Note: Always add the rice first otherwise you will have too much water.

COOKING GUIDE FOR WHITE RICE -10 CUPS MODEL				
Measuring cups of white rice	Weight of white rice	Water level in the bowl (+ the rice)	Serves	Approximative cooking time*
2	300 g	2 cup mark	3-4	42 min
4	600 g	4 cup mark	5-6	46 min
6	900 g	6 cup mark	8-10	50 min
8	1200 g	8 cup mark	13-14	55 min
10	1500 g	10 cup mark	16-18	60 min

^{*}The rice cooker will automatically determine the cooking time depending on the quantity of rice and water placed in the bowl. The cooking phase is automatically followed by a simmering phase.

COOKING GUIDE FOR WHITE RICE - 5,5 CUPS MODEL					
Measuring cups of white rice	Weight of white rice	Water level in the bowl (+ the rice)	Serves	Approximative cooking time*	
1	150 g	see the advice above	1-2	37 min	
2	300 g	2 cup mark	3-4	40 min	
3	450 g	3 cup mark	4-5	43 min	
4	600 g	4 cup mark	5-6	46 min	
5,5	825 g	5,5 cup mark	8-10	50 min	

^{*} The rice cooker will automatically determine the cooking time depending on the quantity of rice and water placed in the bowl. The cooking phase is automatically followed by a simmering phase.

Cooking with delayed start - "Preset" function

- It is possible to delay the cooking start time.
- Press "Menu" button until the indicator light of the required function turns on; then press "Preset" button, and the digital screen will display the minimum preset time for the selected program (the preset time flickers, indicating preset time is not selected yet) Fig.13. Press to set required preset time and then press "Start" button (preset time will include cooking time, i.e. it will end cooking when the preset time is over) Fig.14. Each press will increase or decrease the preset time of one hour.
- After cooking, the "Keep Warm" indicator light will turn on and beep several times and the digital screen will display "b", indicating it's time to open the lid and serve the food – Fig.15.
- The maximum preset time is 15 hours. After reaching 15 hours, it will return to the default minimum preset hours.

Cooking with delayed start is for the following programs only: White rice, Quick rice, Grains, Brown rice, Oatmeal/Porridge, Steaming.

White rice cooking

The simmer phase is to absorb the left moisture.

- The delayed start function can be used for the "White Rice" program, with a delayed time range of between 2 to 15 hours.
- Press "Menu" button while in standby mode until the "white rice" indicator light turns on, the digital screen will display "--" and the "Start" indicator light will flicker – Fig.16. Press the "Start" button, the cooker will enter "White rice" cooking mode, the "Start" indicator light will remain on and the digital screen will display "-" – Fig.17.
- When the inner bowl is dry, the buzzer will beep twice and enter into the simmer phase for 14 minutes. The screen displays countdown of 14 minutes.
- After the countdown, the "Keep Warm" indicator light will turn on and the cooker will beep for several times and the digital screen will display "b". Open the lid; stir the rice with the rice spoon to seperate grains. The cooked rice can either be served immediately or kept warm for a proper duration – Fig.15.

Quick rice cooking

- The "Quick rice" Function is for cooking white rice only. The delayed start function can be used for the "Quick Rice" program, with a delayed time range of between 2 to 15 hours.
- Press "Menu" button while in standby mode until the "Quick rice" indicator light turns on, the digital screen will display "--" and the "Start" indicator light will flicker – Fig.18. Press the "Start" button, the cooker will enter "Quick rice" cooking mode, the "Start" indicator light will remain on and the digital screen will display "-" – Fig.17.
- When the inner bowl is dry, the buzzer beeps for several times, the digital screen will display "10", indicating the 10 minutes countdown for automatic simmering.
- After the countdown, the "Keep Warm" indicator light will turn on and the cooker will beep for several times and the digital screen will display "b". Open the lid; stir the rice with paddle to avoid lumping. The cooked rice can either be served immediately or kept warm for a proper duration – Fig.15.
- This function features a shorter cooking time and is convenient for users who are in a hurry.
- After each use empty and clean the condensation collector.

Brown rice cooking

To cook brown rice

- The delayed start function can be used for the "Brown Rice" program, with a delayed time range of between 2 to 15 hours.
- Press "Menu" button while in standby mode until the "Brown rice" indicator light turns on, the digital screen will display "90" and the "Start" indicator light will flicker – Fig.19. Press the "Start" button, the cooker will enter "Brown rice" cooking model, the "Start" indicator light will remain on and the digital screen will display the countdown time – Fig.17.
- There is a simmering phase. The simmering time is already included in the 90 minutes cooking time.
- After simmering, the "Keep Warm" indicator light will turn on, the buzzer will beep several times and the digital screen will display "b". The cooker will enter "Keep Warm" phase – Fig.15.

Some recommendations for best results when cooking rice.

- Measure out the rice and rinse it thoroughly under running water in a sieve for a long time (except for risotto rice which should not be rinsed). Then place the rice in the bowl together with the corresponding quantity of water.
- Make sure that the rice is well distributed around the whole surface of the bowl, in order to allow even cooking.

- Add salt to your personal taste if required.
- Water may be substituted for stock. If using stock, there is the risks of rice browning a bit on the bottom.
- Do not open the lid during cooking as steam will escape and this will affect the cooking time and the taste.

Grains Cooking

To cook grains.

- The delayed start function can be used for the "Grains" program, with the delayed time range of between 2 to 15 hours.
- Press "Menu" button while in standby mode until the "Grains" indicator light turns on, the digital screen will display "--" and the "Start" indicator light will flicker Fig.20. Press the "Start" button, the cooker will enter "Grains" cooking mode, the "Start" indicator light will remain on and the digital screen will display "-" Fig.17.
- When the inner bowl is dry, the buzzer beeps twice, the digital screen will display "10", indicating the 10 minutes countdown for automatic simmering.
- After simmering, the "Keep Warm" indicator light will turn on, the cooker will beep for several times and the digital screen will display "b". Open the lid; stir the grains with paddle to separate the grains. The cooked grains can either be served immediately or kept warm for a proper duration – Fig.15.

This programm is suitable for Couscous, Bulgur Wheat, Polenta, Quinoa, Millet...

For the 5,5 cups model, do not exceed 3 cups of grains. For the 10 cups model, do not exceed 5 cups of grains.

Put twice quantity of water compared to the grains you put.

Oatmeal/Porridge Cooking

To cook oatmeal or porridge

- The preset time function can be used for the "Oatmeal/Porridge" program, with a delayed time range of between 2 to 15 hours.
- Press "Menu" button while in standby mode until the "Oatmeal/Porridge" cooking indicator light turns on, the digital screen will display "--" and the "Start" indicator light will flicker – Fig.21. Press the "Start" button, the cooker will enter "Oatmeal/Porridge" cooking model, the "Start" indicator light will remain on and the digital screen will display "-" – Fig.17.
- When the water in the inner bowl gets to boiling temperature, the buzzer beeps for two times and the digital screen will display "10", indicating the cooker starts to count down from 10 minutes.
- At the end of the countdown, the "Keep Warm" indicator light will turn on, the cooker will beep several times and the digital screen will display "b". The cooker will enter "Keep Warm" status - Fig.15.

Slow Cooking

To slow cook _

- The delayed start time is not available for the "Slow Cooking" Function
- Press "Menu" button while in standby mode until the "Slow cooking" indicator light turns on, the digital screen will display "60" and the "Start" indicator light will flicker – Fig.22. The time can be adjusted from 60 minutes to 9 hours in hourly intervals.
- Press the "Start" button, the "Start" indicator light will remain on and the digital screen will display the countdown time in hourly intervals and after 60 minutes in 1 minute – Fig.17.
- At the end of the countdown, the "Keep Warm" indicator light will turn on, the cooker will beep several times and the digital screen will display "b". The cooker will enter "Keep Warm" mode – Fig.15.

Steaming (for vegetables, fish and fruit)

- The maximum quantity of water in the bowl should not exceed the maximum CUP mark shown in "CUP" on the bowl – Fig.11.
 Exceeding this level may cause overflows during use.
- The water should be lower than the steam basket.
- Filling with water to the 2 cup mark is sufficient for about 30 minutes cooking on steam program.
- Add the ingredients in the steam basket.
- Place the steam basket in the bowl Fig.23.
- The delayed start function is available for the "Steam" program, with a delayed time range of between 2 to 15 hours.
- Press "Menu" button while in standby mode until the "Steam" indicator light turns on, the digital screen will display default cooking time "1" and the "Start" indicator light will flicker Fig. 24. Press the "Start" button to enter "Steam" cooking mode if there is no need for a delayed start, the digital screen will display "1" Fig. 25.
- If a delayed start has been selected, the digital screen will display the countdown of the preset time in cooking mode.
- After cooking, the buzzer will beep for several times, the "Keep Warm" indicator light will turn on and the digital screen will display "b", indicating the rice cooker enters "Keep Warm" mode – Fig.15. Open the lid; the cooked preparation can either be served immediately or kept warm for a short time – Fig.15.

Dessert Cooking

To cook dessert

- The delayed start function time is not available for the "Dessert" Function.
- The dessert function is suitable for cooking sponge cakes.
- Press "Menu" button while in standby mode until the "Dessert" indicator light turns on, the digital screen will

display "--" and the "Start" indicator light will flicker – **Fig.26**. Press the "Start" button, the cooker will enter "Dessert" cooking mode, the "Start" indicator light will remain on and the digital screen will display "-" – **Fig.17**.

 The dessert function remains on continuously for 45 minutes then the 'Keep Warm' function will turn on. After cooking, the buzzer will beep for several times, the "Keep Warm" indicator light will turn on and the digital screen will display "b", indicating the rice cooker enters "Keep Warm" status – Fig.15.

Automatic keep warm function

Starting your rice cooker in keep warm mode must only be used for hot food.

- The preset of time is not available for the "Keep Warm/Cancel" Function.
- Press "Keep Warm/Cancel" button while in standby mode, the "Keep Warm/Cancel" indicator light turns on and the digital screen will display "b", indicating the cooker enters keep-warm mode – Fig.15.
- Presss "Keep Warm/Cancel" button while a program is set or a function is in working mode to cancel it and return to standby mode.
- If the cooker remains on "Keep Warm" continuously for 24 hours, the system will automatically cancel "Keep Warm" function and return to standby mode.
- The "Keep Warm" function should not be used for reheating food.

Power failure backup (short memory function)

 The cooker has a "short memory" function in case of power cuts of 3 to 10 seconds. When the power returns, the cooker returns automatically to its original setting and continues to cook. In case of long power cuts, the cooker will return to the standby mode.

On completion of cooking

The escaping steam is very hot.

Never remove the bowl after cooking without protective oven gloves.

- Open the lid.
- Serve the food using the plastic spoon supplied with the appliance and close the lid.
- The food remaining in the bowl will keep warm for any further servings.
- Don't forget to press "CANCEL" button after keep warm and unplug the appliance.

Cleaning and Maintenance

Condensation collector -

 The condensation collector should be emptied and cleaned after each use

- To remove the collector, press on each side of the plastic cover and remove – Fig.27.
- To put the condensation collector back, push firmly into the seating.

Bowl, steam basket, condensation collector, _ micro pressure valve and the steam basket

- Åfter removing the inner lid, push up the micro-pressure valve through the lid hole with finger from underside of the lid – Fig.4, rotate the micro-pressure valve in unlocking direction until the upper triangle is aligned with the opened padlock and finally separate the upper and lower parts of the micro-pressure valve – Fig.5.
- Unplug the appliance before removing the bowl. Use hot water, washing up liquid and a sponge to clean the bowl Fig.28, the condensation collector Fig.28, the micro pressure valve Fig.29, the inner removable lid Fig.30, the spoon and the cup. Scouring powders and metal sponges are not recommended.
- If food has stuck to the bottom, allow the bowl to soak for a while before washing it.
- The non-stick bowl, the steam basket, the condensation collector, the spoon and the cup are dishwasher safe.
- Dry the bowl carefully.
- Do not immerse the appliance in water, or pour water into it the interior of the appliance body.

Taking care of the bowl .

- To avoid damaging the non-stick coating of the bowl do not cut food in the it.
- Use plastic or wooden utensils and not metal ones when stirring or serving food to avoid damaging the bowl surface.
- To avoid any risk of corrosion, do not pour vinegar into the bowl.
- The colour of the bowl surface may change after using for the
 first time or after a long period of use. This change in colour
 is due to the action of steam and water and does not have
 any effect on the use of the Rice Cooker, nor is it dangerous
 for your health. It is perfectly safe to continue using it.
- Do not use a handblender directly in the non-stick bowl to blend foods.

Cleaning and care . of the other parts of the appliance

Let cool the product.

- Unplug the appliance before cleaning.
- Clean the outside of the Rice Cooker, the inside of the lid Fig.30 and the cord with a damp cloth and wipe dry. Do not use abrasive products.
- Do not use water to clean the interior of the appliance body as it could damage the heat sensor.

Technical troubleshooting guide

Malfunction description	Causes	Solution
LED screen indicates « E0 ».	Top major sensor open circuit or short circuit.	Send to Authorized Service Centre for repair.
LED screen indicates « E1 ».	No bowl. Bottom major sensor open circuit or short circuit.	Place the bowl into the appliance. Then plug in the appliance. After replacing bowl is display still shows E1 send to Authorized Service Centre for repair.
The indicator lights are not illuminated and appliance is not heating.	Rice cooker not plugged in.	Check the power cord is firmly engaged in the rice cooker and the appliance is plugged in at the mains socket.
The indicator light is not illuminated and appliance is heating.	A problem with the internal connection of the indicator light or the indicator light is damaged.	Send to Authorized Service Centre for repair.
	Lid is badly closed.	Open and close the lid again.
Steam leakage during use.	Micropressure valve not well positioned or assembled incorrectly.	Stop the cooking (unplug the product) and check the valve is assembled correctly (2 parts locked together) and well positioned.
	Lid or micropressure valve gasket is damaged.	Send to Authorized Service Centre for repair.
Rice not fully cooked or over cooked.	Not enough or too much water compared to rice quantity.	Refer to instructions for water quantity.
Automatic Keep Warm function fails (appliance stays on cooking program or does not heat on Keep Warm).		Send to Authorized Service Centre for repair.
Water leakage on the work surface.	Condensation collector missing or condensation collector overflow.	Empty the condensation collector after each use and check it is correctly positioned.

Remark: if inner bowl is damaged, do not use it anymore and get a replacement from the Authorized Service Centre for repair.

TEFAL / T-FAL* INTERNATIONAL LIMITED GUARANTEE www.tefal.com

This product is **repairable** by TEFAL / T-FAL, during and after the **guarantee** period.

The Guarantee

This product is guaranteed by TEFAL / T-FAL (company address and details included in the country list of the TEFAL/T-FAL International Guarantee) against any manufacturing defect in materials or workmanship during the guarantee period within those countries as stated in the country list on the last page of the user manual, starting from the initial date of purchase.

The international manufacturer's guarantee by TEFAL/T-FAL is an extra benefit which does not affect consumer's Statutory Rights.

The international manufacturer's guarantee covers all costs related to restoring the proven defective product so that it conforms to its original specifications, through the repair or replacement of any defective part and the necessary labour. At TEFAL/T-FAL's choice, a replacement product may be provided instead of repairing a defective product. TEFAL/T-FAL's sole obligation and your exclusive resolution under this quarantee are limited to such repair or replacement.

Conditions & Exclusions

The international TEFAL/T-FAL guarantee only applies within the guarantee period and for those countries listed in the Country List attached and is valid only on presentation of a proof of purchase. The product can be taken directly in person to an authorised service centre or must be adequately packaged and returned, by recorded delivery (or equivalent method of postage), to a TEFAL/T-FAL authorised service centre. Full address details for each country's authorised service centres are listed on TEFAL/T-FAL website (www.tefal.com) or by calling the appropriate telephone number as set out in the Country List to request the appropriate postal address.

TEFAL/T-FAL shall not be obliged to repair or replace any product which is not accompanied by a valid proof of purchase.

This guarantee will not cover any damage which could occur as a result of misuse, negligence, failure to follow TEFAL/T-FAL instructions, use on current or voltage other than as stamped on the product, or a modification or unauthorised repair of the product. It also does not cover normal wear and tear, maintenance or replacement of consumable parts, or the following:

- using the wrong type of water or consumable
- scaling (any de-scaling must be carried out according to the instructions for use);
- ingress of water, dust or insects into the product;
- mechanical damages, overloading
- damages or bad results due to wrong voltage or frequency
- accidents including fire, flood, thunderbolt etc
- professional or commercial use
- damage to any glass or porcelain ware in the product
- replacement of consumables

This guarantee does not apply to any product that has been tampered with, or to damages incurred through improper use and care, faulty packaging by the owner or mishandling by any carrier.

The international TEFAL/T-FAL guarantee applies only for products purchased in one of the countries listed, and used for domestic purposes only in one of the countries listed on the Country List. Where a product purchased in one listed country and then used in another listed country:

- a) The international TEFAL/T-FAL guarantee duration is the one in the country of usage of the product, even if the product was purchased in another listed country with different guarantee duration.
- b) The international TEFAL/T-FAL guarantee does not apply in case of non conformity of the purchased product with the local standards, such as voltage, frequency, power plugs, or other local technical specifications
- c) The repair process for products purchased outside the country of use may require a longer time if the product is not locally sold by TEFAL/T-FAL
- d) In cases where the product is not repairable in the new country, the international TEFAL/T-FAL guarantee is limited to a replacement by a similar product or an alternative product at similar cost, where possible.

Consumer Statutory Rights

This international TEFAL/T-FAL guarantee does not affect the statutory rights a consumer may have or those rights that cannot be excluded or limited, nor rights against the retailer from which the consumer purchased the product. This guarantee gives a consumer specific legal rights, and the consumer may also have other legal rights which vary from State to State or Country to Country. The consumer may assert any such rights at his sole discretion.

Additional information

Accessories, Consumables and end-user replaceable parts can be purchased, if locally available, as described on the TEFAL / T-FAL internet site.

* TEFAL household appliances appear under the T-FAL brand in some territories like America and Japan. TEFAL/T-FAL are registered trademarks of Groupe SEB.

_			
•	≢ = 7		1
ALGERIA	GROUPE SEB EXPORT Chemin du Petit Bois, Les 4M 69130 ECULLY - FRANCE	213-41 28 18 53	1 year
ARGENTINA	GROUPE SEB ARGENTINA S.A. Billinghurst 1833 3° C1425DTK Capital Federal Buenos Aires	0800-122-2732	2 años
2นอนบรนบ ARMENIA	«Գրուպպա ՄԵԲ-Վոստոկ»ՓԲԸ, 119180 Մոսկվա, Ռուսաստան Մտարոմոնետնի նրբ., տ.14, ₂ .2	(010) 55-76-07	2 տարի/ years
AUSTRALIA	GROUPE SEB AUSTRALIA PO Box 7535, Silverwater NSW 2128	02 97487944	1 year
ÔSTERREICH	SEB ÖSTERREICH HmbH Campus 21 - Businesspark Wien Süd Liebermannstr. AOZ 702 2345 Brunn am Gebirge	01 866 70 299 00	2 Jahre
BELGIQUE / BELGIE	GROUPE SEB BELGIUM SA NV 25 avenue de l'Espérance - ZI 6220 Fleurus	32 70 23 31 59	2 ans / years
БЕЛАРУСЬ / BELARUS	ЗАО «Группа СЕБ-Восток», 119180 Москва, Россия Старомонетный пер. д.14 стр.2	017 2239290	2 года/ years
BOSNA I HERCEGOVINA	SEB Développement Predstavništvo u BiH Vrazova 8/II 71000 Sarajevo	Info-linija za potrošače 033 551 220	2 godine
BRASIL	GRUPO SEB DO BRASIL PRODUTOS DOMESTICOS LTDA Avenida Arno, 146 Mooca 03108-900 São Paulo SP	0800-119933	1 ano
БЪЛГАРИЯ/ BULGARIA	ГРУП СЕБ БЪЛГАРИЯ ЕООД Ул. Борово 52 Г, ет. 1, офис 1, 1680 София	0700 10 330	2 години
CANADA	GROUPE SEB CANADA 345 Passmore Avenue Toronto, ON M1V 3N8	1-800-418-3325	1 year
CHILE	GROUPE SEB CHILE Comercial Ltda Avda. Nueva Los Leones 0252 Providencia, Santiago	+56 2 232 77 22	2 años
COLOMBIA	GROUPE SEB COLOMBIA Apartado Aereo 172, Kilometro 1 Via Zipaquira Cajica Cundinamarca	18000919288	2 años
HRVATSKA Croatia	SEB Développement S.A.S. Vodnjanska 26 10000 Zagreb	01 30 15 294	2 godine
ČESKÁ REPUBLIK / CZECH REPUBLIC	GROUPE SEB ČR spol. s r .o. Jankovcova 1569/2c 170 00 Praha 7	731 010 111	2 roky
DANMARK	GROUPE SEB NORDIC AS Tempovej 27 2750 Ballerup	44 663 155	2 år
DEUTSCHLAND	GROUPE SEB DEUTSCHLAND GmbH / KRUPS GmbH Herrnrainweg 5 63067 Offenbach	0212 387 400	2 Jahre

•	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	COIII	
•	≢ = "		ī
EESTI/ ESTONIA	GROUPE SEB POLSKA SP Z O.O. ul. Ostrobramska 79 04-175 Warszawa	5 800 3777	2 aastat
SUOMI / FINLAND	Groupe SEB Finland Kutojantie 7 02630 Espoo	09 622 94 20	2 Vuotta
FRANCE Inclus Martinique, Guadeloupe, Réunion & St. Martin	GROUPE SEB France SAS Place Ambroise Courtois 69355 Lyon Cedex 08	09 74 50 47 74	1 an
GREECE / EAAAAA	SEB GROUPE ΕΛΛΆΔΟΣ Α.Ε. Οδός Φραγκοκκλησιάς 7 Τ.Κ. 151 25 Παράδεισος Αμαρουσίου	2106371251	2 χρόνια
HONG KONG	SEB ASIA Ltd. Room 901, 9/F, North Block, Skyway House 3 Sham Mong Road, Tai Kok Tsui, Kowloon	852 8130 8998	1 year
MAGYARORSZÄG/ Hungary	GROUPE SEB CENTRAL-EUROPE Kft. Taviro koz 4 2040 Budaörs	(1) 8018434	2 év
INDONESIA	Groupe SEB Indonesia (Representative office) Sudirman Plaza, Plaza Marein 8th Floor JL Jendral Sudirman Kav 76-78, Jakarta 12910, Indonesia	+62 21 5793 6881	1 year
ITALIA	GROUPE SEB ITALIA S.p.A. Via Montefeltro, 4 20156 Milano	199207354	2 anni
JAPAN	GROUPE SEB JAPAN Co. Ltd. 1F Takanawa Muse Building, 3-14-13, Higashi Gotanda, Shinagawa-Ku, Tokyo 141-0022	0570-077772	1 year
ҚАЗАҚСТАН KAZAKHSTAN	«Группа СЕБ-Восток» ЖАҚ, 119180 Мәскеу, Ресей Старомонетный тұйық көш, 14-үй, 2-құрылыс	727 378 39 39	2 жыл / years
KOREA	(유)그룹 세브 코리아 서울시 종로구 서린동 88 서린빌딩 3 층 110-790	1588-1588	1 year
LATVJA / LATVIA	GROUPE SEB POLSKA SP Z O.O. ul. Ostrobramska 79 04-175 Warszawa	6 716 2007	2 gadi
LIETUVA/ LITHUANIA	GROUPE SEB POLSKA SP Z O.O. ul. Ostrobramska 79 04-175 Warszawa	6 470 8888	2 metai
MACEDONIA	Groupe SEB Bulgaria EOOD Office 1, floor 1, 52G Borovo St., 1680 Sofia - Bulgaria ГРУП СЕБ БЪЛГАРИЯ ДООЕЛ Ул. Борово 52 Г. сп. 1, офис 1, 1680 София, България	(0)2 20 50 022	2 години / years
MALAYSIA	GROUPE SEB MALAYSIA SDN. BHD Lot No.C/3A/001 & 002, Block C, Kelana Sq. No.17, Jalan SS7/26, 47301 Kelana Jaya Petaling Jaya, Selangor	65 6550 8900	1 year
MEXICO	G.S.E.B. MEXICANA, S.A. de C.V. Goldsmith 38 Desp. 401, Col. Polanco Delegacion Miguel Hildalgo 11 560 Mexico D.F.	(01800) 112 8325	1 años

		•••	
③	=		1
MOLDOVA	ТОВ «Груп СЕБ Україна» Вул. Драгоманова 31 Б, офіс 1 02068 Київ, Україна	(22) 929249	2 ani / years
NEDERLAND	GROUPE SEB NEDERLAND BV Generatorstraat 6 3903 LJ Veenendaal	0318 58 24 24	2 jaar
NEW ZEALAND	GROUPE SEB NEW ZEALAND Unit E, Building 3, 195 Main Highway, Ellerslie, Auckland	0800 700 711	1 year
NORGE	GROUPE SEB NORDIC AS Tempovej 27 2750 Ballerup DANMARK	815 09 567	2 år
PERU	GROUPE SEB COLOMBIA Av. Camino Real N° 111 of. 805 B San Isidro - Lima - Perú	+511 441 4455	1 años
POLSKA/ POLAND	GROUPE SEB POLSKA SP Z O.O. ul. Ostrobramska 79 04-175 Warszawa	0801 300 422 koszt jak za połączenie lokalne	2 lata
PORTUGAL	GROUPE SEB IBÉRICA SA Urb. da Matinha Rua Projectada à Rua 3 Bloco1 - 3° B/D 1900 - 796 Lisboa	808 284 735	2 anos
REPUBLIC OF IRELAND	GROUPE SEB IRELAND Unit B3 Aerodrome Business Park, College Road, Rathcoole, Co. Dublin	01 677 4003	1 year
ROMÂNIA/ ROMANIA	GROUPE SEB ROMÂNIA Str. Daniel Constantin nr. 8 010632 București	0 21 316 87 84	2 ani
POCCUЯ/ RUSSIA	ЗАО «Группа СЕБ-Восток», 119180 Москва, Россия Старомонетный пер. д.14 стр.2	495 213 32 37	2 года/ years
SRBIJA Serbia	SEB Developpement Antifasisticke borbe 17/13 11070 Novi Beograd	060 0 732 000	2 godine
SINGAPORE	GROUPE SEB SINGAPORE Pty Ltd. 59 Jalan Pemipin, #04-01/02 L&Y Building Singapore 577218	65 6550 8900	1 year
SLOVENSKO/ SLOVAKIA	GROUPE SEB SLOVENSKO s.r.o. Rybničná 40 831 07 Bratislava	233 595 224	2 roky
SLOVENIJA	SEB d.o.o Gregorčičeva ulica 6 2000 MARIBOR	02 234 94 90	2 leti
ESPAÑA	GROUPE SEB IBÉRICA S.A. Almogàvers, 119-123, Complejo Ecourban 08018 Barcelona	0902 31 25 00	2 años
SVERIGE	TEFAL SVERIGE SUBSIDIARY OF GROUP SEB NORDIC Truckvägen 14 A, 194 52 Upplands Väsby	08 594 213 30	2 år
SUISSE SCHWEIZ	GROUPE SEB SCHWEIZ GmbH Thurgauerstrasse 105 8152 Glattbrugg	044 837 18 40	2 ans / Jarhre
TAIWAN	SEB ASIA Ltd. Taipei International Building, Suite B2, 6F-1, No. 216, Tun Hwa South Road, Sec. 2 Da-an District Taipei 106, R.O.C.	886-2-27333716	1 year

③	#=		ī
THAILAND	GROUPE SEB THAILAND 2034/66 Italthai Tower, 14th Floor, n° 14-02, New Phetchburi Road, Bangkapi, Huaykwang, Bangkok, 10320	02723 4488	2 years
TÜRKIYE	GROUPE SEB ISTANBUL AS Beybi Giz Plaza Dereboyu Cad. Meydan Sok. No: 28 K.12 Maslak	216 444 40 50	2 YIL
U.S.A.	GROUPE SEB USA 2121 Eden Road Millville, NJ 08332	800-769-3682	1 year
Україна/ UKRAINE	ТОВ «Груп СЕБ Україна» Вул. Драгоманова 31 Б, офіс 1 02068 Київ, Україна	044 492 06 59	2 роки/ years
UNITED KINGDOM	GROUPE SEB UK Ltd. 11-49 Station Road Langley, Slough Berkshire SL3 8 DR	0845 602 1454	1 year
VENEZUELA	GROUPE SEB VENEZUELA Av Eugenio Mendoza, Centro Letonia, Torre ING Bank, Piso 15, Ofc 155 Urb. La Castellana,Caracas	0800-7268724	2 anno
VIETNAM	GROUPE SEB VIETNAM (Representative office) 127-129 Nguyen Hue Street District 1, Ho Chi Minh City, Vietnam	+84-8 3821 6395	1 year

TEFAL / T-FAL INTERNATIONAL GUARANTEE

Product reference: / Référence du produit / Referencia del producto / Nome do produit / tipo de prodotto / Typnummer des Gerätes / Artikelnummer van het apparaat / Referencenummer / Produktreferens / Artikelnummer / Tuotenumer / Ferencja produktu / Model / Gaminio numeris / Toote viitenumber / Tip aparata / Vásárlás kelte / Typ výrobku / Produkta atsauces numurs / Model proizvoda / Oznaka proizvoda / Cod produs / Produk rujukan / Referensi produk / Mã sản phẩm/ Ürün kodu / Модель / Модель / Модель на уреда / Моделі / Кωδικός προιόντος / Unntal / รุ่นผลิตภัณฑ์ /産品模型 /製品レファレンス番号/제품명/ مر جم كامل محصول / مر جم المنتج الكامل

Retailer name & address:

/ Nome et adresse du vendeur / Nombre y dirección del minorista / Nome e endereço do revendedor / Nome e indirizzo delnegozzio / Name und Anschrift des Händlers / Naam en adres van de dealer / Forhandler navn & adresse / Återförsäljarens namn och adress / Forhandler navn og adresse / Jälleenmyyjän nimi ja osoite / nazwa i adres sprzedawcy / Numele şi adresa vânzătorului / Parduotuvės pavadinimas ir adresas / Mūiųja kauplus ja aadress / Naziv in naslov trgovine / Tipusszám / Názov a adresa predajcu / Veikala nosaukums un adrese / Naziv i adresa maloprodaje / Naziv i adresa prodavca / Naziv i adresa prodajnog mjesta / Nume şi adresă vânzător / Název a adresa prodejce / Nama dan alamat peruncit / Nama Toko Penjual dan alamat / Tên và địa chi cửa hàng bán/ Satici firmanin adı ve adresi / Название и адрес продавца / Назва і адреса продавця / Търговки обект / Назив и адреса на продавницата / Сатушының аты және мекен-жайы / Еπωνυμία και διεύθυνση καταστήματος / Վшάшπηի шіңшіпіце і huugli / चือและที่อยู่ของห้าง/ร้านที่ชื่อ /零售商的店名和地址/販売店の名前、住所/소매점 이름과 주소/

فروش

